

**Art. 8.** Notre ministre de l'Emploi est chargé de l'exécution des arrêtés royaux pris en vertu de la présente loi.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 25 février 2003.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'emploi,

Mme L. ONKELINX

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,  
M. VERWILGHEN

—  
Note

(1) Session ordinaire 2002-2003.

Chambre des représentants.

*Documents parlementaires.* — Projet de loi : 50-2167/001. — Annexe 50-2167/002. — Amendements : 50-2167/003 et 50-2167/004. — Rapport : 50-2167/005. — Texte adopté par la Commission : 50-2167/006. — Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat : 50-2167/007.

*Compte rendu intégral.* — 6 février 2003.

Sénat.

*Documents parlementaires.* — Projet non évoqué par le Sénat : 2-1459/1.

**Art. 8.** Onze Minister van Werkgelegenheid is belast met de uitvoering van de koninklijke besluiten genomen krachtens deze wet.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeve te Brussel, 25 februari 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Werkgelegenheid,

Mevr. L. ONKELINX

Met 's Lands Zegel :

De Minister van Justitie,  
M. VERWILGHEN

—  
Nota

(1) *Gewone zitting 2002-2003.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

*Parlementaire stukken.* — Wetsontwerp, nr. 50-2167/001. — Bijlage, nr. 50-2167/002. — Amendementen, nrs. 50-2167/003 en 50-2167/004. — Verslag, nr. 50-2167/005. — Tekst aangenomen door de Commissie, nr. 50-2167/006. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat, nr. 50-2167/007.

*Integraal verslag.* — 6 februari 2003.

Senaat.

*Parlementaire stukken.* — Ontwerp niet geëvoeerd door de Senaat, nr. 2-1459/1.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE, SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE ET SERVICE PUBLIC FEDERAL DE PROGRAMMATION PROTECTION DES CONSOMMATEURS

F. 2003 — 994

[C — 2003/11106]

25 FEVRIER 2003. — Arrêté royal relatif à l'attribution des compétences et des missions portant exécution de la loi du 9 février 1994 relative à la sécurité des produits et des services

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 février 1994 relative à la sécurité des produits et des services, notamment l'article 19bis, inséré par la loi du 18 décembre 2002;

Sur la proposition de Notre Vice-Première Ministre et Ministre de l'Emploi et de Notre Ministre de la Protection de la Consommation,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** En exécution de l'article 19bis, 1°, de la loi du 9 février 1994 relative à la sécurité des produits et des services, inséré par la loi du 18 décembre 2002, l'attribution des compétences et des missions relatives à la surveillance et au contrôle est fixée comme suit :

1° Le Ministre chargé de la sécurité des consommateurs est compétent en ce qui concerne la surveillance et le contrôle du marché en exécution de la loi du 9 février 1994 susmentionnée.

2° Le Ministre chargé de la sécurité du travail est compétent en ce qui concerne le contrôle de la sécurité sur le lieu de travail. Si, lors de ces contrôles, il apparaît que les produits ne sont pas conformes aux dispositions des réglementations qui transposent des directives européennes en exécution de l'article 95 du Traité instituant la Communauté européenne et qui influencent ou peuvent influencer la libre circulation de ces produits, le Ministre chargé de la sécurité des consommateurs ou ses délégués en sont informés afin d'entreprendre les actions nécessaires prévues dans la réglementation y afférante.

## FEDERALE OVERHEIDS Dienst WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG, FEDERALE OVERHEIDS Dienst ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE EN PROGRAMMATORISCHE FEDERALE OVERHEIDS Dienst CONSUMENTENZAKEN

N. 2003 — 994

[C — 2003/11106]

25 FEBRUARI 2003. — Koninklijk besluit tot toewijzing van de bevoegdheden en opdrachten in uitvoering van de wet van 9 februari 1994 betreffende de veiligheid van producten en diensten

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 9 februari 1994 betreffende de veiligheid van producten en diensten, inzonderheid op artikel 19bis, ingevoegd bij de wet van 18 december 2002;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Werkgelegenheid en van Onze Minister van Consumentenzaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In uitvoering van artikel 19bis, 1°, van de wet van 9 februari 1994 betreffende de veiligheid van producten en diensten, ingevoegd bij de wet van 18 december 2002, wordt volgende toewijzing van bevoegdheden en opdrachten betreffende het toezicht en de controle vastgesteld :

1° De Minister tot wiens bevoegdheid de veiligheid van de consumenten behoort, is bevoegd voor het toezicht en de marktcontrole in uitvoering van de voormelde wet van 9 februari 1994.

2° De Minister tot wiens bevoegdheid de arbeidsveiligheid behoort, is bevoegd voor de controle van de veiligheid op de arbeidsplaats. Indien tijdens deze controles wordt vastgesteld dat producten niet conform zijn met de bepalingen van de reglementeringen die de omzetting zijn van de Europese richtlijnen in uitvoering van artikel 95 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschappen, en die van invloed zijn of kunnen zijn op de vrije circulatie van deze producten, worden de Minister tot wiens bevoegdheid de veiligheid van de Consumenten behoort, of zijn afgevaardigde, ervan op de hoogte gebracht ten einde de nodige acties te ondernemen die voorzien zijn in de desbetreffende reglementering.

3° Le Ministre chargé de la sécurité des consommateurs ou son délégué informe le Ministre chargé de la sécurité du travail de chaque arrêté et décision concernant les produits visés à l'article 1<sup>er</sup>, 1. pris en exécution des articles 4 ou 5 de la loi du 9 février 1994 précitée.

**Art. 2. § 1<sup>er</sup>.** En exécution de l'article 19bis, 3°, de la même loi du 9 février 1994, la préparation des arrêtés d'exécution concernant les produits suivants relève de la compétence conjointe du Ministre chargé de la sécurité des consommateurs et du Ministre chargé de la sécurité du travail :

- 1° les machines;
- 2° les machines, appareils et canalisations électriques;
- 3° les appareils à pression et les équipements sous pression;
- 4° les appareils à gaz;
- 5° les ascenseurs;
- 6° les équipements de protection individuelle;
- 7° les appareils à vapeur;
- 8° les pistolets de scellement.

§ 2. La préparation des arrêtés d'exécution concernant les produits qui ne sont pas mentionnés au § 1<sup>er</sup> relève de la compétence exclusive du Ministre chargé de la sécurité des consommateurs.

**Art. 3.** Notre Ministre de l'Emploi et Notre Ministre ayant la Protection de la Consommation sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 février 2003.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre et Ministre de l'Emploi,  
Mme L. ONKELINX  
Le Ministre de la Protection de la Consommation,  
J. TAVERNIER

3° De Minister tot wiens bevoegdheid de veiligheid van de consumenten behoort of zijn gemachtigde informeert de Minister tot wiens bevoegdheid de arbeidsveiligheid behoort van elk besluit en elke beslissing betreffende de producten tot de gezamenlijke bevoegdheid van de Minister tot wiens bevoegdheid de veiligheid van de consumenten behoort en van de Minister tot wiens bevoegdheid de arbeidsveiligheid behoort :

- 1° de machines;
- 2° de elektrische machines, apparaten en leidingen;
- 3° de drukvaten en drukapparatuur;
- 4° gastoestellen;
- 5° de liften;
- 6° de persoonlijke beschermingsmiddelen;
- 7° de stoomtoestellen;
- 8° de schiethamers.

§ 2. De voorbereiding van de uitvoeringsbesluiten in verband met de niet in § 1 vermelde producten behoort tot de exclusieve bevoegdheid van de Minister tot wiens bevoegdheid de veiligheid van de consumenten behoort.

**Art. 3.** Onze Minister van Werkgelegenheid en Onze Minister van Consumentenzaken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 februari 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Werkgelegenheid,  
Mevr. L. ONKELINX  
De Minister van Consumentenzaken,  
J. TAVERNIER

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

F. 2003 — 995 [C — 2003/22209]

**10 FEVRIER 2003.** — Arrêté royal octroyant une subvention au « Centre belge d'Information pharmacothérapeutique » pour l'année 2003

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 décembre 2002 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2003;

Vu la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments, notamment l'article 5 remplacé par la loi du 29 avril 1996, modifié par les lois des 20 octobre 1998 et 30 décembre 2001;

Vu l'arrêté royal du 11 mai 1973 fixant les conditions d'agrément des organisations qui assurent l'information médico-pharmaceutique relative aux médicaments;

Vu l'arrêté royal du 28 février 1974 portant agrément du « Centre belge d'Information pharmacothérapeutique – Belgisch Centrum voor Farmacotherapeutische Informatie »;

Considérant que le Centre belge d'Information pharmacothérapeutique est une association agréée satisfaisant aux conditions fixées par la loi du 25 mars 1964 susmentionnée et par l'arrêté royal du 11 mai 1973 précités;

Vu l'arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat, notamment les articles 55 à 58;

Vu la délégation donnée à l'Inspection des Finances le 4 juin 1982 par le Ministre du Budget, du Plan et de la Politique scientifique;

FEDERALE OVERHEIDS DIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

N. 2003 — 995 [C — 2003/22209]

**10 FEBRUARI 2003.** — Koninklijk besluit tot toekenning van een toelage aan het « Belgisch Centrum voor Farmacotherapeutische Informatie » voor het jaar 2003

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 december 2002 houdende de algemene uitgavenbegroting van het begrotingsjaar 2003;

Gelet op de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen, inzonderheid op artikel 5 vervangen bij de wet van 29 april 1996, gewijzigd bij de wetten van 20 oktober 1998 en 30 december 2001;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 mei 1973 houdende vastlegging van de voorwaarden van erkenning van organisaties die voorzien in de medisch-farmaceutische voorlichting omtrent de geneesmiddelen;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 februari 1974 houdende erkenning van het « Belgisch Centrum voor Farmacotherapeutische Informatie – Centre belge d'Information pharmacothérapeutique »;

Overwegende dat het Belgisch Centrum voor Farmacotherapeutische Informatie een erkende vereniging is die beantwoordt aan de voorwaarden vastgelegd door hogergenoemde wet van 25 maart 1964 en koninklijk besluit van 11 mei 1973;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 juli 1991 houdende coordinatie van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, inzonderheid op de artikelen 55 tot 58;

Gelet op de delegatie die op 4 juni 1982 aan de Inspectie van Financiën, door de Minister van Begroting, Wetenschapsbeleid en het Plan werd gegeven;